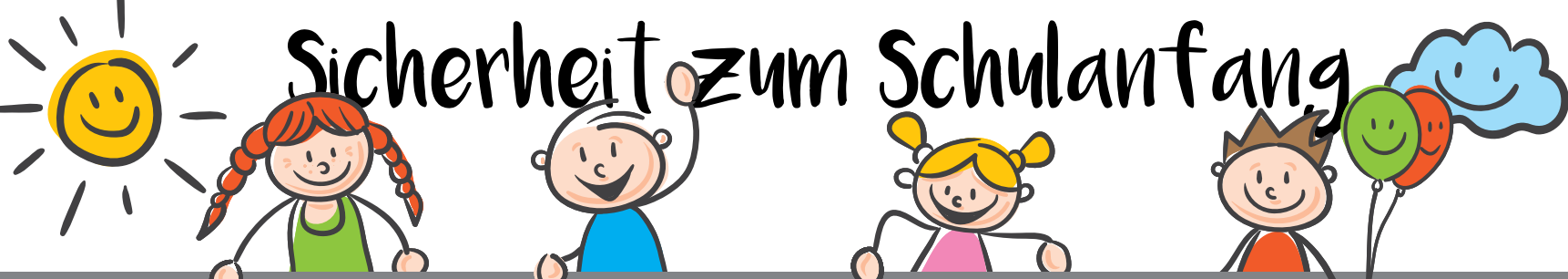


CHURU.



REGIONAL
erleben



Sicherheit zum Schulanfang

Wir sorgen für Ihr Kind für Sicherheit im Straßenverkehr!

Radsport Nagel bietet für alle Schüler eine kostenfreie Prüfung ihrer Fahrräder auf Verkehrssicherheit an!
Auf einer Checkliste werden alle gesetzlichen Vorgaben kontrolliert und die Fahrräder auf ihre Verkehrssicherheit geprüft!

Unser Angebot des Monats:

- Morrison Mescalero S 26 Diamant
- Aluminium Rahmen 6061
- Federgabel 63 mm Federweg
- 21 Gang Kettenschaltung
- 300 Lux LED Scheinwerfer mit Standlicht



399,- €



RADSPORT NAGEL

Einsteinstraße 13
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 94 77
www.radsport-nagel.com

20 2000 2020
JAHRE



MEHLER GmbH

Aus Leidenschaft zur Farbe

Malermeisterbetrieb & Fachhandel

Einsteinstraße 15b • 91074 Herzogenaurach • Tel. 09132 / 97 68 • www.maler-mehler.de

- **Handwerk und Dienstleistung**
- Ausbildung und Zukunft**
- Gesundheit und Sport**
- Feiern und Schenken**
- Dringen und Daheim**
- Mobilität und Freizeit**
- Mensch und Gesellschaft**
- Natur und Umwelt**
- Kind und Kegel**

Liebe Leserinnen und Leser,

„Handwerk und Dienstleistung“ ist der Schwerpunkt unserer aktuellen Ausgabe. In Zeiten des Internets und des schnellen Bestellens tut man sich natürlich sehr leicht, einen Handwerker per Internet zu finden, zumal es eine Reihe von Portalen gibt, die damit locken, bundesweit den passenden Handwerker für Ihr spezielles Problem anbieten zu können. Um Sie noch leichter zu gewinnen, wird ein solcher Service kostenlos angeboten. Aber seien Sie vorsichtig, denn oftmals kommt die Überraschung dann später, wenn eine Grundgebühr verlangt wird oder eine Mitgliedschaft, bevor Sie überhaupt Zugang zu deren Vermittlung bekommen.

Da sind Sie zweifellos wesentlich besser beraten, wenn Sie wie gewohnt den Handwerker um die Ecke fragen. Den kennen Sie und auch wenn es hier und da einmal etwas länger dauern sollte bevor Sie bedient werden, letztendlich fahren Sie besser damit. Insbesondere wenn es um Reklamationen oder Nacharbeiten geht, den Handwerker um die Ecke erreichen Sie immer, den im Internet wahrscheinlich sehr schwer! Und wenn nicht gerade ein Wasserrohr gebrochen ist, wartet man auch gerne ein paar Tage.

So weit, so gut! Aber können kleine Handwerksbetriebe sich überhaupt noch darauf verlassen, von Bekannten, Freunden oder Nachbarn Aufträge zu bekommen oder müssen sie sich nicht auch dem Trend der Zeit beugen und e-commerce betreiben?

Zahlen belegen, dass immer mehr Firmen im Internet nicht nur ihre Dienstleistungen präsentieren, sondern gleichzeitig auch Handwerksprodukte und Waren aus dem Großhandel. Vorteilhaft für potentielle Kunden ist, dass dazu Bilder angeboten werden und für erteilte Auftragsarbeiten werden Referenzen genannt.

Vergessen Sie aber bitte nicht, dass eindrucksvolle Internet-Seiten mit vielen Fotos und umfangreichen Leistungsangeboten noch nichts über die Qualität des Anbieters aussagen. Auch hinter weniger auffälligen Seiten kann sich durchaus ein Betrieb verbergen, der und dessen Angebote Ihren Vorstellungen entsprechen.

Wir wünschen Ihnen für Ihr Vorhaben ein glückliches Händchen!

Ihr Redaktionsteam



Marius Schübler
Schübler Fenster- und Türsysteme
„Bei uns finden Sie vieles was Ihr Haus schöner und sicherer macht.“



Christian Frank
Geschäftsführer und Vorstand des Erlangen Tourismus und City-Management
„Die Deutschlandtour ist die ideale Förderung für den Tourismus und den Wirtschaftsstandort Erlangen.“



Saskia Ledertheil
Angehende Gesellin der goldschmiede stamm & speth Herzogenaurach
„Ich bin sehr glücklich meinen Traumberuf Goldschmiedin erlernen zu können.“

Editorial



Handwerk und Dienstleistung

- Langsam wird das neue Normal normal und unsere Geschichten sind nicht mehr so auf das EINE fokussiert. So schreiben wir z.B., wie Sie Ihre speziellen und ganz individuellen Einrichtungswünsche wahr werden lassen können oder – wenn Sie Krampfäden plagten – , dass es modische Kompressionsstrümpfe in vielen schönen Farben gibt. Emotional wird es, wenn wir mit der jungen angehenden Goldschmiedin die Freude empfinden, das erste Mal ein selbst erdachtes Schmuckstück anzufertigen. Wollen Sie mit Abstand jünger aussehen?
- Was man eigentlich nur aus dem Fernsehen kennt, kommt nach Erlangen! Bei der Deutschland Tour der Rad-Profis können Sie live den Kampf um Meter und Sekunden erleben. Stadtrundgänge in Herzogenaurach auf ungewohnten Wegen vermitteln Wissen und Entspannung – auch auf Englisch oder Frängisch. Entspannung kann man auch lernen mit Techniken, die man bei Stress oder Einschlafproblemen ganz bewusst einsetzen kann. Mit einem Terrassendach der Fa. Schüßler lässt sich der Sommer um gut zwei Monate verlängern.

25 Jahre Erfolg mit Top Beratung, hochwertigen Fenstern, Türen, Terrassendächern und Sonnenschutz
 Firma Schüßler in Großenseebach plant wegen Corona Nachholfeier „25 +1“ *Seite 6*

Individuell, kreativ, fachmännisch:
 In der Schreinerwerkstatt Kaufmann & Hofmann werden Wohn-Wünsche Wirklichkeit *Seite 8*

Kreativ, jung und voller Tatendrang
 Angehende Gesellin bringt neue Ideen in die goldschmiede stamm & speth *Seite 9*

Mit Abstand jünger aussehen
 Hautverjüngung durch Dr. med. Sabine Lowies-Skapczyk nur unter strengen Hygienemaßnahmen *Seite 10*

Kompressionsstrümpfe von geschulten Fachkräften angepasst in der Herz-Apotheke
 Bedenken, mit den Strümpfen nicht gut auszusehen, sind völlig unnötig *Seite 10*

Spaziergänge mit Spezialisten
 Herzogenaurach lädt Einwohner und Gäste ein, Kultur und Entspannung gleich um die Ecke zu genießen *Seite 14*

Klar denken, bewusst fühlen, Ruhe spüren *Seite 16*

In der Praxis Key Skills for life von Eva-Maria Metzke findet jeder seine auf ihn zugeschnittene Entspannungsmethode

Auf die Räder – fertig – los!
 Im August 2021 bringt die Deutschland Tour die Profis des Radsports auf die Straßen der Region und verspricht ein großes Fest rund ums Fahrrad *Seite 17*

Bauen Wohnen Renovieren
spezial Seite 11

Regionaler Kfz-Service
spezial Seite 18

CHURU CHURU Auf geht's nach Erlangen!
 Ganz neu mit Erlangen UP! *Seite 26*

Immer wieder

REGIONAL erleben *Seite 20*

REGIONAL entdecken *Seite 21*

REGIONAL genießen *Seite 22*

REGIONAL erraten *Seite 24*

REGIONAL beschäftigt + beworben ab *Seite 26*

Editorial *Seite 3*

Partnerverzeichnis *Seite 30*

Impressum *Seite 30*



Günther, Susanne und Marius Schübler

25 Jahre Erfolg mit Top Beratung, hochwertigen Fenstern, Türen, Terrassendächern und Sonnenschutz

Firma Schübler in Großenseebach plant wegen Corona Nachholfeier „25 +1“



In diesem Jahr feiert die Firma Schübler ihr 25-jähriges Betriebsjubiläum. Ein Vierteljahrhundert hoch zufriedene Kunden – darauf darf die Familie Schübler zurecht stolz sein. Eigentlich sollte dieses besondere Ereignis in dem modernen Firmengebäude am Hannberger Weg in Großenseebach gebührend gefeiert werden, doch Corona machte auch der Familie Schübler – wie so vielen anderen – einen Strich durch die Rechnung. Aber aufgeschoben ist bekanntlich nicht aufgehoben, denn im kommenden Jahr soll die Jubiläumsfeier unter dem Motto „25 + 1“ nachgeholt werden – sofern Corona es dann hoffentlich zulässt! Die Besucher dürfen sich auf eine interessante und unterhaltsame Veranstaltung freuen. Als besondere Attraktion ist die Verlosung einer hochwertigen Markise geplant. „Alle Besucher können daran teilnehmen!“, sagt Marius Schübler, der nach Politikstudium und Zeit in der freien Wirtschaft bereits in verantwortungsvoller Position im Betrieb mitarbeitet und in einigen Jahren die Nachfolge seines Vaters Günther Schübler antreten will.

Der Unternehmenserfolg der Firma Schübler wird maßgeblich geprägt vom Zusammenhalt der Familie, denn alle ziehen an einem Strang! Was Firmenchef Günther Schübler 1995 mit einem kleinen Fenster- und Türenstudio begann, ist zu einem eindrucksvollen Unternehmen gewachsen, das mit dem Umzug in den modernen Neubau in Großenseebach erfolgreich die Weichen für die Zukunft gestellt hat. „Das Zugpferd und das Herz der Firma ist mein Vater“, erzählt Marius Schübler stolz, „ohne seinen Antrieb und seine Leistung wären wir heute nicht da, wo wir jetzt sind!“ Der Anteil der Mutter war ebenso groß – sie stemmte über

Familien- und Teamgedanke im Vordergrund

Jahre die gesamte Buchhaltung allein. Beratung und äußerste Sorgfalt in der Arbeitsweise waren von Anfang an Trumpf. „Damit haben wir uns viel Vertrauen erarbeitet“, so Marius, „wir sind sehr flexibel, wie Zahnräder, die ineinandergreifen!“ Was für ein schönes Bild!

Gutes Arbeitsklima

Diese Erfolgsphilosophie der Familie Schübler ist eins zu eins auf die Mitarbeiter übertragbar, denn auch hier steht der Teamgedanke im Vordergrund. Derzeit hat die Firma 6 Mitarbeiter und 6 Subunternehmer für Montagen. Ein gutes Arbeitsklima ist der Familie sehr wichtig. „Ich bin überzeugt, dass alle unsere Mitarbeiter gerne bei uns arbeiten“, sagt Marius. Das gute Arbeitsklima spürt man sofort, wenn man das Firmengebäude mit den geschmackvoll gestalteten Ausstellungsräumen am Hannberger Weg betritt! Man fühlt sich dort einfach wohl und fachlich bestens beraten.

Gutes Arbeitsklima

Die Firma Schübler sucht Sachbearbeiter und gute Monteure mit handwerklicher Erfahrung! Wenn Sie ein gutes Arbeitsklima zu schätzen wissen, bewerben Sie sich!



Gut zu wissen

Die Firma Schübler sucht Sachbearbeiter und gute Monteure mit handwerklicher Erfahrung! Wenn Sie ein gutes Arbeitsklima zu schätzen wissen, bewerben Sie sich!



Hochwertige Produkte, Top Beratung

Natürlich nützen Top Beratung und bestes Arbeitsklima nur, wenn auch die Qualität der Produkte stimmt. In der Ausstellung vor Ort findet man hochwertige Fenster, Haus- und Innentüren, Markisen, Terrassendächer, Sonnenschutz und Kaltwintergärten für jeden Anspruch. Obwohl den Terrassen- und Markisendächern in der Ausstellungspräsentation inzwischen mehr Raum gegeben wurde, ist die Nachfrage bei Fenstern und Türen nach wie vor recht gut. Ein Energie-Zuschuss der KfW-Bank in Höhe von 20 % + 3 % MwSt.-Senkung machen den Neueinbau von Fenstern und Türen – gerade bei älteren Häusern – umso attraktiver! Man kann sich übrigens seine Traumhaustür auf der Internetseite der Firma Schübler selbst konfigurieren!

Den Sommer verlängern

Der Trend geht zu Urlaub auf der Terrasse, gerade in Corona-Zeiten eine gute Alternativlösung! Mit Terrassendächern, freistehend oder fest installiert,

und Markisen wird die Terrasse zum zusätzlichen Wohnraum. „Da gibt es Möglichkeiten für jede Terrasse. Mit einem Terrassendach können Sie bereits die ersten Sonnenstrahlen im Frühling im Freien genießen, Ihren Sommer um gut 2 Monate verlängern und sich auch bei Regen und in der Übergangszeit auf der Terrasse aufhalten“, erklärt Marius Schübler. Die Klimaerwärmung tut ihr



übriges! Wer sich für eine Markise oder ein Terrassendach interessiert, kann bei Schübler allerbesten Service erwarten. „Wir kommen zu Ihnen und besprechen Ihr Anliegen sehr detailliert!“, sagt Marius. Das kostenlose Angebot, das Schübler dem Kunden unterbreitet, stimmt, so dass im Hinblick auf den Preis keinerlei Risiko besteht! Natürlich macht es Sinn, sich rechtzeitig Gedanken zu machen, wie die Terrassenüberdachung zukünftig aussehen soll, denn Terrassendächer sind sehr beratungsintensiv. Deshalb sollte man am besten schon im Herbst für den nächsten Sommer vorausplanen. Markisen sind kurzfristiger umsetzbar. Wer Inspirationen sucht, findet auf der Homepage Referenzvideos!





Individuell, kreativ, fachmännisch: In der Schreinerwerkstatt Kaufmann & Hofmann werden Wohn-Wünsche Wirklichkeit

Sie haben ganz individuelle Vorstellungen, wie Ihre Möbel aussehen sollen? Sie lieben es, Ihre eigenen Vorstellungen bei der Raumgestaltung mit einzubringen? Dann sind Sie in der Schreinerwerkstatt Kaufmann & Hofmann aus Bad Windsheim genau richtig. „Bei unserer Arbeit stehen für uns die Vorstellungen und Wünsche des Kunden an erster Stelle, nicht der aktuelle Zeitgeist oder Architekturvorgaben“, erzählt Bernd Hofmann, einer der beiden Geschäftsführer der Schreinerwerkstatt Kaufmann & Hofmann. „Das unterscheidet uns von anderen Anbietern. Wir nehmen uns sehr viel Zeit, eruiieren genau, was sich der Kunde vorstellt und erstellen dann, wenn er es wünscht, ein ganz persönliches Raumkonzept. Sie müssen sich das ungefähr so vorstellen, wie wenn Sie sich ein Hemd kaufen. Ein guter Berater findet für Sie dazu die passende Hose, Jackett und Kravatte. So arbeiten wir auch: wir beraten Sie, welche Wandfarbe zu Ihren Möbeln passt, welcher Boden den Charakter Ihrer Einrichtung noch unterstreicht und mit welchem Licht Sie Akzente setzen können“, erzählt der kreative Geschäftsführer weiter. Gerade wenn Sie beispielsweise einen Wohnbereich komplett renovieren wollen, zeigt

dieses Konzept seinen unschlagbaren Mehrwert: Sie haben einen einzigen Ansprechpartner, der sich um alle Gewerke kümmert. Das bedeutet für Sie, Sie bekommen alles aus einem Guss und haben einen deutlich geringeren Zeitaufwand. Und das Allerbeste: Die Kosten bleiben im Rahmen.

Auch im Gastro- und Büromöbelbereich spitze

Selbstverständlich können Sie in der Schreinerwerkstatt Kaufmann & Hofmann – um im Bild zu bleiben – auch nur „ein Hemd“ kaufen. Das heißt, Sie haben jederzeit die Möglichkeit, nur ein Regal, eine Kommode, eine Garderobe, ein Bett oder andere Einzelstücke in Auftrag zu geben. Übrigens: Gerne



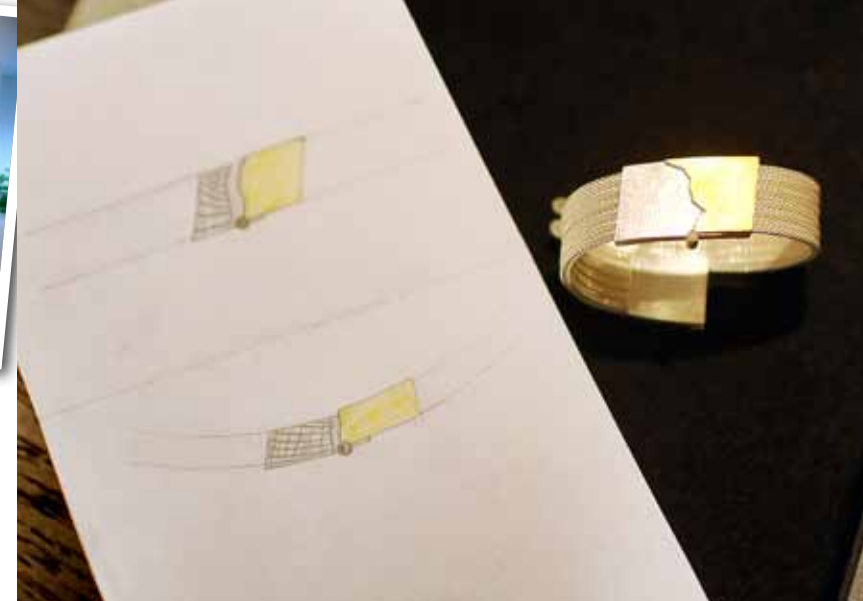
Bernd Hofmann

Andreas Kaufmann

Gut zu wissen

In der Schreinerwerkstatt Kaufmann & Hofmann bekommen Sie ganz individuell geplante Raumkonzepte – vom Kinderzimmer über Bad- und Wohnmöbel bis hin zu kompletten Büroeinrichtungen. Ein Service, der seinesgleichen sucht!

arbeitet die Schreinerwerkstatt auch im Gastronomie- und Büromöbelbereich. Hier bietet sie ihren Kunden den Vorteil, Vertriebsstützpunkt für Febrü Büromöbel GmbH zu sein, einem deutschen Unternehmen für Büromöbel. So können sie Möbel „von der Stange“ anbieten – zum Beispiel für Standardarbeitsplätze. Wünscht der Kunde dann für den Empfang oder das Chefzimmer eine individuelle Planung, kommt wieder die Kreativität von Bernd Hofmann und Andreas Kaufmann ins Spiel. Auch hier liegt der Vorteil, alles aus einer Quelle zu beziehen, klar auf der Hand.



Saskia Ledertheil und Sabine Stamm

Kreativ, jung und voller Tatendrang Angehende Gesellin bringt neue Ideen in die goldschmiede stamm & speth



Saskia Ledertheil

Die beiden Goldschmiedinnen Sabine Stamm und Helga Speth haben kreativen Nachwuchs bekommen: seit September 2019 werden sie von der angehenden Gesellin Saskia Ledertheil tatkräftig unterstützt. „Ich war zuerst zwei Jahre auf der Goldschmiedeschule in Pforzheim und hab mich unheimlich gefreut, dass ich meine praktische Ausbildung hier in Herzogenaurach bei zwei so renommierten Fachkräften machen darf“, erzählt die sympathische junge Frau. „Auf der Goldschmiedeschule habe ich alle Goldschmiedetechniken gelernt, die ich zur Anfertigung von Schmuck brauche. Dabei durfte ich sowohl traditionelle Techniken als auch moderne Technologien ausprobieren.

Besonders viel Spaß macht mir das Entwerfen von neuen Stücken. Als ich das erste Mal ein von mir ausgedachtes Schmuckstück selbst geschmiedet hatte, war das ein unbeschreibliches Gefühl. Und ich wusste, das ist genau der richtige Beruf für mich“, berichtet die angehende Gesellin begeistert.

Präzisionsarbeit gepaart mit guter Beratung: ein Erfolgskonzept

Seit letztem Herbst bringt sie nun ihre Ideen in der goldschmiede stamm & speth ein. Die beiden halten große Stücke auf sie und freuen sich, ihr bei ihrem Gesellenstück, das sie nächsten Februar fertig haben muss, mit Rat und Tat zur Seite zu stehen. Ihnen ist wichtig, Saskia Ledertheils Fertigkeit beim Entwerfen und Herstellen verschiedener Schmuck-



stücke zu unterstützen. Sie legen aber auch sehr viel Wert darauf, sie im Bereich der Beratung zu schulen. Denn das ist ein weiteres großes Plus, das Sie als Kunde in der goldschmiede stamm & speth genießen: durch ihre jahrzehntelange Erfahrung und ihre große Empathie wissen die beiden schon nach einem kurzen Gespräch, mit was sie dem Kunden helfen können. Außerdem hatten sie schon immer den richtigen „Riecher“ für aktuelle Trends. „Durch Corona beobachten wir, dass den Menschen wieder stabile Werte wie Beziehung, Liebe und Familie wichtig sind“, erzählt Sabine Stamm. Kein Wunder also, dass sie in den letzten Monaten auffallend viele Verlobungsringe an junge Männer verkauft hat, die ihre Beziehung auf ein festes Fundament stellen wollen.

Gut zu wissen

Die goldschmiede hält eine große Auswahl an wunderschönen Perlenketten für Sie bereit. Kombiniert mit dem passenden Schmuck, gefertigt in der Werkstatt der goldschmiede stamm & speth, genau das Richtige zum Ausklang des Sommers.

Mit Abstand jünger aussehen – Hautverjüngung durch Dr. med. Sabine Lowies-Skacpczyk nur unter strengen Hygienemaßnahmen

Sie haben sich schon öfter überlegt, dem einen oder anderen Fältchen zu Leibe zu rücken? Haben im Moment aber Bedenken, eine entsprechende Praxis aufzusuchen? Dann gibt es jetzt eine gute Nachricht für Sie: Bei Dr. med. Sabine Lowies-Skacpczyk in Erlangen können Sie sich wirklich sicher fühlen.



Dr. med. Sabine Lowies-Skacpczyk

Wenn Sie zum Erstgespräch kommen, findet dieses hinter einer Plexiglaswand und noch dazu mit mindestens zwei Metern Abstand statt. Diesen Abstand hat die kompetente Ärztin auch vor Corona eingehalten, da sie sich so ein besseres Bild von Ihrem Gesicht machen kann.

Sind Fotos für den Behandlungsplan notwendig, müssen Sie die Maske, nur wenn es sich um den Mundbereich handelt, ganz kurz abnehmen. Selbstverständlich behält Dr. med. Sabine Lowies-Skacpczyk ihre FFP2 Maske die ganze Zeit auf. Entscheiden Sie sich nach einem ausführlichen Beratungsgespräch für eine natürliche Hautverjüngung – zum Beispiel durch die Hyaluronsäureprodukte der Schweizer Firma TEOXANE, die für optimale Verträglichkeit und höchste Qualität steht – findet diese natürlich auch nur unter größten Sicherheitsmaßnahmen statt.

Sie sehen also, auch in Corona-Zeiten kann man guten Gewissens etwas für sein Aussehen tun!



Kompressionsstrümpfe von geschulten Fachkräften angepasst in der Herz-Apotheke



Bei Venenproblemen (z.B. Krampfadern, schweren oder offenen Beinen, Ödemen) ist aufgrund der erhöhten Thrombosegefahr meistens das Tragen medizinischer Kompressionsstrümpfe angesagt. Doch die können ihren Zweck nur erfüllen, wenn sie fachkundig und exakt angemessen werden – nicht passend sind sie eher schädlich als nützlich! In der Herz-Apotheke bei Apothekerin Kerstin Wirth stehen Ihnen dafür mit Melanie Geist, Annika Hirschmann und Andrea Saile kompetente, speziell ausgebildete Fachkräfte zur Seite.

Bedenken, mit den Strümpfen nicht gut auszusehen, sind völlig unnötig. „Heute gibt es modische Kompressionsstrümpfe in vielen schönen Farben, auch das Material ist viel besser und angenehmer zu tragen als früher“, erklärt Kerstin Wirth. Sie sind auch ohne Rezept erhältlich! Venenproblemen vorbeugen kann man mit den leichteren Stützstrümpfen, die bei langem Stehen oder Sitzen, z.B. auf einer Reise, besonders zu emp-

fehlen sind. Auch bei Lymphproblemen ist man in der Herz-Apotheke in besten Händen und hervorragend beraten. Hier kommt Flachstrickware zum Einsatz, die von den fachlich geschulten Mitarbeiterinnen so angemessen wird, dass sie wie ein maßgeschneiderter Stiefel passt! Für Patienten, die nicht mobil sind, bietet die Herz-Apotheke übrigens auch Hausbesuche an.



Kerstin Wirth, Melanie Geist, Annika Hirschmann und Andrea Saile

Schreinermeister Marco Aures

Alles für Ihr Wohlfühl-Zuhause

**Fenster
Türen
Böden
Möbel**

Schreinermeister Aures GmbH
Werner-Heisenberg-Straße 12a
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 83 56 916
www.schreinermeister-aures.de

GartenPlaner

- ▶ Online inspirieren und konfigurieren
- ▶ Kostenlose Beratung und Planung im Markt
- ▶ Selber machen – oder machen lassen

Erlangen, Neumühle 1
Montag - Samstag von 8 bis 20 Uhr geöffnet

OBI

KüchenPlaner

- ▶ Kostenlose Beratung im Küchenstudio
- ▶ Planung der neuen Küche in 30
- ▶ Rundum-Service bei der Umsetzung

Erlangen, Neumühle 1
Montag - Samstag von 8 bis 20 Uhr geöffnet

OBI

BadPlaner

- ▶ Kostenlos Termin buchen
- ▶ Bad in 3D in Ihrem OBI Markt planen
- ▶ Selber machen – oder machen lassen

Erlangen, Neumühle 1
Montag - Samstag von 8 bis 20 Uhr geöffnet

OBI

ERDTMANN GmbH

FLIESEN MOSAIK NATURSTEIN

Timo Erdtmann
Tel. 09132 / 74 97 5-29
Mobil 0176 / 66 23 89 15
info@fliesen-erdtmann.de

Fliesenausstellung
ERDTMANN GmbH
Dorfäcker 1a
91086 Aurachtal

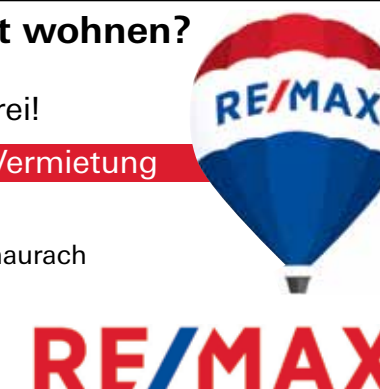
Wie wollen Sie in der Zukunft wohnen?

Wir beraten Sie gerne
unverbindlich und kostenfrei!

Beratung Bewertung Verkauf Vermietung



RE/MAX Solutions Herzogenaurach
Würzburger Straße 15a
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 750 83-0
www.remax-solutions.de



MÖBEL FISCHER
Herzlich, Fränkisch, Nah.

HERZOGENAURACH
Möbel Fischer GmbH | Rathgeberstr. 45 | Tel. (09132) 78 14-0

FORCHHEIM
An der Regnitzbrücke 5 | Tel. (09191) 73 86-3

ÖFFNUNGSZEITEN
Montag-Freitag 10-19 Uhr | Samstag 9.30-18 Uhr
Terminvereinbarung Möbel- & Küchenberatung
www.moebel-fischer.com/beratungstermin




Tim Bauer, Franziska und Maximilian Fischer

Gerhard STEINER GmbH

Gerhard Steiner GmbH
Röntgenstraße 10
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 - 63 08 06

Garten- und Landschaftsbau
Eigener Baustoffhandel mit Betontankstelle
Fachberatung, Entwurf und Gestaltung
von Außenanlagen



Wasserschaden? Brandschaden?
Schimmelschaden?

- Komplettsanierung nach Wasser-, Brand- und Schimmelschäden
- Feuchtemessung und Gebäudetrocknung
- Abwicklung des kompletten Schadensereignisses

R112 Schadenmanagement GmbH
Tel. 09132 640 97 97
mittelfranken@rainbow-international.de
www.rainbow-international.de/fuerth-erlangen

Als wäre es nie geschehen!

RAINBOW INTERNATIONAL
SANIERUNGEN



MALER
HILDEL
Inh. Rainer Kufer

Maler Hidel
Inhaber: Rainer Kufer
Daimler Straße 8
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 45 45
www.maler-hidel.de

Wir sind Ihr Spezialist
für den Anstrich Ihrer Fassade mit Mineralfarbe!
Die hochwertigen Silikatfarben von KEIM sind extrem
langlebig, farbtunstabil, nachhaltig und ökologisch.



wir bauen's von klein bis groß ...

GEINZER BAU

Altbau Sanierung
Trockenlegung
Kanalarbeiten

Neubau Umbau
Pflaster

... mit Meisterhand SEIT 1989

... Nürnberg • Fürth • Erlangen ... | ☎ 09132-63727



Bauen Wohnen Renovieren

WIR PLANEN ÄSTHETISCH
UND REALISIEREN
DURCHDACHT,
IHREN TRAUM
VOM GARTEN.

ACHHAMMERGAERTEN.DE

ACHHAMMER GÄRTEN




Träume... kaufen, bauen, finanzieren...


Morgen kann kommen.
Wir machen den Weg frei.

VR-Bank

Bauvorhaben ganz entspannt durchführen

Was immer Sie planen - z.B. Finanzierung von Neubauten im Baugebiet HERZOBase oder Büchenbach -, nutzen Sie unser umfassendes Leistungsspektrum.

Terminvereinbarung

 KundenDialogCenter
Montag bis Freitag, 8:00 bis 18:00 Uhr
Telefon: 09131 781-781
vr-bank-ehh.de

Solarstrom
Solarstromspeicherung Hauskraftwerk E3DC
E-Auto mit überschüssigen Solarstrom tanken

Ihr Partner für erneuerbare Energien
Sonnen PV GmbH
Die Kraft der Sonne nutzen...

Unabhängigkeit in einer neuen Dimension

Hannberger Weg 13 • 91091 Großenseebach Tel. 09135 7357775



Technisch immer auf dem neuesten Stand -
Ihr Team von CANTARELLA

Cantarella
ELEKTROMEISTER

Elektrotechnik Oliver Cantarella GmbH
Gustav-Hertz-Straße 6 • 91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 73 44 55 • www.cantarella.de




ALLES AUS EINER HAND
KOMPLETTRENOVIERUNG

- Sie haben nur einen Ansprechpartner
- Koordination der unternehmens-internen Leistungen und Partner-firmen durch unsere Bauleitung
- Kostensicherheit
- Terminsicherheit

KOCH
Bodenbeläge
Innenausbau

Bodenbeläge
Innentüren
Terrassen
Raumsysteme
Komplett-Renovierungen

www.bodenbelaege-koch.de







Spaziergänge mit Spezialisten

Der Sommer ist da – und zuhause ist mehr in Bewegung, als Sie denken! Und das ist wörtlich gemeint: Sie werden überrascht sein, was Sie in Ihrer Heimatregion zu Fuß oder mit dem Rad entdecken können! Herzogenaurach lädt Einwohner und Gäste ein, Kultur und Entspannung gleich um die Ecke zu genießen. Die „Weltstadt mit Charme“ im Aurachgrund bietet nämlich nicht nur Natur pur und Gastronomie satt, sondern auch vielfältige Themenrundgänge und Spaziergänge, etwa im Rahmen des Kulturprogrammes herzoSOMMER.

Vielgestaltig und mehrsprachig

Das Besondere in Herzogenaurach: Das Angebot an Stadtrundgängen ist breit gefächert – neben dem Heimatverein bieten auch die zertifizierten herzoGästeführer Rundgänge an. Sie sind für Einzelpersonen und Gruppen möglich und werden auf Wunsch nicht nur in Deutsch, sondern auch auf Englisch gehalten. Das ist besonders interessant für internationale Neu-Herzogenauracher, die Freunden und Familie die neue Heimatstadt vorstellen möchten. Einige der Rundgänge finden im Rahmen von herzoSOMMER statt: Das Kulturangebot der Stadt begleitet Sie mit Lesungen, Theater und Musik durch den Sommer. Übrigens: Stadtführungen gibt's auch auf Frängisch!



Von Turnschuh bis Fachwerk

Stadtrundgänge vermitteln nicht nur Wissen bei einem entspannten Spaziergang, sie führen auch auf ungewohnten Wegen, auf vertrauten Pfaden (und darüber hinaus). Gehen in netter Runde, spielerisch und spannend Neues erfahren, ein Abstecher zur neuen Aurachpromenade, danach einkehren – einfach Wissen und Entspannung tanken. Ob Lieblingsorte entlang der Aurach, die Entwicklung von der

Schlappenschusterei zu weltweit verkauften Turnschuhmarken, mystische Herzogenauracher Sagen, Spuren der (wehrhaften) Stadtgeschichte, Fachwerk oder Frauenorte, hier findet jeder Spaziergänger sein Thema.

HerzoGästeführer

In Herzogenaurach wird in puncto „Wissen und Kultur zu Fuß“ nichts dem Zufall überlassen: Eigens ausgebildete herzoGästeführer bringen den Besuchern Einzelhandel und Historisches, Unterhaltendes, Wissenswertes und Genießerisches nahe. Die Interessensgemeinschaft herzoGästeführer wird 2021 bereits fünf Jahre alt. In ihr haben sich inzwischen zwölf ausgebildete Gästeführerinnen und Gästeführer zusammengeschlossen. Die Gemeinschaft ist außerdem Mitglied im Bundesverband der Gästeführer Deutschland e.V., dessen Qualitätsstandards unter <https://www.bvagd.org/> unter die Lupe genommen werden können. Lernen Sie die Menschen hinter der Interessensgemeinschaft und ihre thematischen Schwerpunkte kennen auf www.herzogenaurach.de/herzogaestefuehrer

Was, wann, wo und wer?

Alle Stadtrundgänge der herzoGästeführer starten am Nürnberger-Tor-Platz und machen einen Abstecher zur neuen Aurachpromenade. Für diese und



die Stadtrundgänge des Heimatvereins finden Sie Ausgangspunkt, Themen, Termine sowie Kontaktmöglichkeiten auf www.herzogenaurach.de/stadtrundgaenge

Für Gästeführungen gilt in Bayern im Rahmen von Corona eine maximale Teilnehmerzahl von 15 Personen. Die Teilnahme an offenen Rundgängen der herzoGästeführer kostet 3 Euro, Kinder zahlen nichts. Zu den offenen Führungen können Sie direkt ohne Voranmeldung hinzukommen.



Die nächsten Rundgänge im Überblick:

28.08.2020, 17.00 Uhr

Herzogenaurach – traditionell, einzigartig, bewegend! Ein Streifzug durch die Geschichte der Stadt
herzoGästeführer im herzoSOMMER: Dieter Hagen

29.08.2020, 17.00 Uhr

Herzogenaurach ist eine Fachwerkstadt!
herzoGästeführer im herzoSOMMER: Herrmann Huber

04.09.2020, 17.00 Uhr

Frauenpower in Herzogenaurach – früher und heute!
herzoGästeführerin im herzoSOMMER: Eva Pfeiffer

05.09.2020, 12.30 Uhr

Herzogenaurach – traditionell, einzigartig, bewegend! Ein Streifzug durch die Geschichte der Stadt
herzoGästeführerin im herzoSOMMER: Anna-Cornelia Scharboch

06.09.2020, 10.00 Uhr

Stadtführung „auf Frängisch“
Heimatverein Herzogenaurach
Treffpunkt am Georgsbrunnen, Marktplatz

06.09.2020, 17.00 Uhr

Die Wiege der Sportartikelindustrie
herzoGästeführerin im herzoSOMMER: Anna-Cornelia Scharboch

12.09.2020, 17.00 Uhr

Herzogenaurach – traditionell, einzigartig, bewegend! Ein Streifzug durch die Geschichte der Stadt
herzoGästeführer im herzoSOMMER: Dieter Hagen

13.09.2020, 10.00 Uhr

Tag des offenen Denkmals
Heimatverein Herzogenaurach
Treffpunkt im Steinweg 5

Gut zu wissen

Für Fragen und Tipps rund um Herzogenaurach:
Tourist Info Herzogenaurach
Tel.: 09132 / 901 127
www.herzogenaurach.de



Klar denken, bewusst fühlen, Ruhe spüren

In der Praxis Key Skills for life von Eva-Maria Metze findet jeder seine auf ihn zugeschnittene Entspannungsmethode



Eva-Maria Metze

„Key Skills for Life sind für mich die Fähigkeiten, die wir alle als Basis für ein gutes, gesundes und erfüllendes Leben brauchen. Fähigkeiten, um mit den Anforderungen und Schwierigkeiten dieser Welt umgehen zu können und vor allem, um dabei die eigenen Ziele und Wünsche nicht aus den Augen zu verlieren“, erzählt Eva-Maria Metze als CHURU sie im Juli interviewt. „Ganz wesentlich ist dazu in meinen Augen, dass jeder für sich eine Entspannungstechnik findet, die er in stressigen Situationen wie Prüfungen, bei Einschlafproblemen oder anderen belastenden Situationen bewusst einsetzen kann. Daher habe ich es mir zur Aufgabe gemacht, für jeden Patienten eine für ihn

gut umsetzbare Entspannungstechnik zu finden und diese mit ihm einzuüben“, berichtet die Diplompädagogin, die ihren Schwerpunkt im Studium auf die frühkindliche Förderung legte.

Mit Ängsten der Kinder richtig umgehen

Gerade durch ihr besonderes Augenmerk auf die Belange von Kindern, ist es ihr in Zeiten, in denen wir alle mit besonderen Ängsten leben müssen, ein großes Anliegen, die Kleinsten und Hilflösesten unserer Gesellschaft genau zu beobachten.

Kinder können ihre Ängste nicht so ausdrücken wie wir Erwachsene. Daher ihr Rat: Wenn Sie als Eltern nur den geringsten Verdacht haben, Ihr Kind leidet unter Ängsten und Bedrohungen, mit denen es auch mit Ihnen gemeinsam nicht zurechtkommt, sich schnell Unterstützung zu suchen. Bei Eva-Maria Metze bekommt Ihr Kind rasch und effektiv professionelle Hilfe. Neben ihrem Pädagogik-Studium ist sie zudem Entspannungstrainerin für Kinder. Durch ihre ruhige und überlegte Art findet sie schnell Zugang zu den Kleinen und hilft ihnen, zum Beispiel durch entsprechende Atemübungen, sich selbst zu helfen. Die neuen Räume in der Kanalstraße

tun ihr Übriges, dass jeder sich schon beim Betreten rundum wohl fühlt.

Lernprobleme frühzeitig angehen

Auch bei Lernproblemen oder Prüfungsangst hat sie große Erfolge. „Eltern warten leider oft zu lange, bis sie für ihr Kind Hilfe suchen, meist ist es erst kurz vor wichtigen Prüfungen oder Abschlussarbeiten. Je früher man aber lernt, sich durch spezielle Übungen zu entspannen, umso größer ist der langfristige Erfolg“, berichtet die kompetente Lern-Coachin.



Gut zu wissen

Selbstverständlich werden bei Eva-Maria Metze alle vorgeschriebenen Hygienemaßnahmen eingehalten. Wer aber wegen Corona trotzdem Bedenken hat in die Praxis zu kommen, kann bei ihr auch effektive Lernberatung per Skype bekommen. Ein Service, der sicher gerne angenommen werden wird.



Auf die Räder – fertig – los!

Im August 2021 bringt die Deutschland Tour die Profis des Radsports auf die Straßen der Region und verspricht ein großes Fest rund ums Fahrrad

Die Zuschauer sammeln sich an den Straßen und bejubeln die internationale Elite des Radsports, die mit rasanten Geschwindigkeiten um jeden Meter und jede Sekunde kämpft – Szenen, die man meist nur aus dem Fernsehen kennt, sollen sich in einem Jahr in Erlangen abspielen. Es ist ein Spitzensport, der die Zuschauer ganz nah ans Geschehen bringt, und bekannte Straßen in Rennstrecken verwandelt.

Fahrradstadt Erlangen

Oberbürgermeister Florian Janik ist sich sicher, dass keine andere bayerische Stadt besser dafür geeignet wäre, das wichtigste deutsche Etappenrennen im Radsport willkommen zu heißen. Sein Erlangen beschreibt er als „totale Fahrradstadt“ und betont: „Fahrradfahren ist nicht nur sehr gesund, sondern auch die Antwort auf Mobilitätsprobleme in großen Städten.“ Gründe genug, um Erlangen für ein Wochenende ganz ins Zeichen des Fahrrads zu stellen. Da die Tour bereits in diesem Jahr stattfinden sollte, liefen die Vorbereitungen bereits auf Hochtouren, als die Pandemie die Plä-

ne um ein Jahr verschob. „Nun haben wir noch ein Jahr mehr der Vorfreude“, sagt Florian Janik, der dem „bisher größten Sportevent der Geschichte Erlangens“ begeistert entgegenblickt.

Finale in Franken

Der offizielle Termin wird zwar erst im Herbst bekanntgegeben, doch es steht fest, dass Erlangen im August 2021 das Ziel der dritten und der Start der vierten Etappe der Deutschland Tour sein wird. Nach einem Anstieg am Rathsberg und dem Endspurt auf der Luitpoldstraße wird sich der Tagessieg an der Ziellinie beim MedMuseum entscheiden. Die Schlussetappe am Sonntag startet dann direkt am Marktplatz und endet nach einer großen Schleife durch die Fränkische Schweiz in Nürnberg. Dass Etappen- und Zielort so nah beieinander liegen, ist eine große Besonderheit und lädt die Fans dazu ein, an einem Wochenende gleich zwei spannende Zieleinfahrten zu erleben.

Für Groß und Klein

Neben dem Profirennen mit 132 Fahrern in 22 Teams wird es auch eine Tour für Newcomer geben sowie ein Festival in der gesamten Innenstadt mit Bühnenshows und Mitmachaktionen. Jens Voigt, ein ehemaliger Profiradler und zweifacher Gewinner der Deutschland Tour, freut sich besonders auf die sportlichen Angebote für Kinder, wie das Laufradrennen an der Ziellinie oder eine Tour, die er gemeinsam mit Kindern zwischen 6 und 12 Jahren fahren wird. Die Vielfalt der Angebote verdeutlicht für ihn: „Radfahren ist ein Sport für alle.“



Christian Frank, Geschäftsführer und Vorstand des Erlangen Tourismus und City-Management, der die Veranstaltung als Hauptorganisator leitet:

„Das ist die ideale Förderung für den Tourismus und den Wirtschaftsstandort Erlangen“

- Über 1,2 Mio. TV Zuschauer auf ARD & ZDF & Eurosport
- 1 Mio. digitale Reichweite über social media, Web und You Tube
- 50.000 Zuschauer an der Strecke
- 190 Länder zeigen die Tour im TV
- 6 Mio. User im Online Media Bereich
- 400 Erwähnungen weltweit



PFEFFER GmbH
Ihre Fachbetriebe
Karosserie- und Lackierzentrum
Hagelreparaturzentrum

- Unfallinstandsetzung sämtl. Fabrikate
- Elektron. Achsvermessung
- Klimaservice
- Fehlerdiagnose
- Scheibenreparatur
- Reifen- und Felgenservice
- Fahrzeuglackierungen (PKW, LKW, BUS, Nutzfahrzeuge)
- Industrielackierungen
- Beschriftungen
- Kunden-Ersatzfahrzeuge
- Hol- und Bringservice
- info@lackiererei-pfeffer.de ■ www.lackiererei-pfeffer.de

Bordstein geküsst?
Kein Problem!
 Bei uns gibt's die fachgerechte Alufelgen-Aufbereitung für Bordstein- und Korrosionsschäden.

Hauptsitz: Pfeffer GmbH
 90768 Fürth/Burgfarrnbach · Siegeldorfer Str. 23
 Tel. 0911 75699-0 · Fax 0911 75699-40

Betriebsstätte: Pfeffer GmbH
 91413 Neustadt/Aisch · Werner-von-Siemens-Str. 14
 Tel. 09161 89689-0 · Fax 09161 89689-20

TÜV geprüft

Zertifiziert nach EN ISO 9001:2008

WAS SERVICEZENTRUM

Werner-Heisenberg-Str. 4
 91074 Herzogenaurach
 Tel. 09132 / 76 9 - 0
 www.was-servicezentrum.de

- Servicezentrum für VW, VW Nutzfahrzeuge und Skoda
- exklusiver Bereich für AUDI Service
- Kaffeebar und Shop

SEAT

Auto Hartmann GmbH

Gundstraße 11
 91056 Erlangen
 09131/991718
 www.seat-hartmann.de

Ihr SEAT Partner in Erlangen seit über 30 Jahren!

- SEAT & CUPRA Service
- Neuwagen & Gebrauchtwagen
- Reifenservice
- Autowaschanlage

Ihr Werkstatt-Profi in Erlangen!

- ✓ Reifen-Service
- ✓ Small Repair: Dellen, Glas & Co.
- ✓ Felgeninstandsetzung u.v.m.!

Mercedes-Benz
 Das Beste oder nichts.

Pickol Autohaus Pickel GmbH & Co. KG
 Frauenaucher Straße 95
 91056 Erlangen, Tel. 09131 794-0
 www.autohaus-pickel.de

www.auto-tauber.de

AUTO TAUBER GmbH
 K F Z - M E I S T E R B E T R I E B

- KFZ-REPARATUREN ALLER FABRIKATE
- AU- UND TÜV-ABNAHME IM HAUS
- ABSCHLEPPDIENST - LEIHWAGEN
- NEU- UND GEBRAUCHTWAGENVERMITTLUNG
- DIESEL-CHIPTUNING
- UNFALLINSTANDSETZUNG
- MOTOR- UND FAHRWERKSTUNING
- ... UND VIELES MEHR!

Bgm-Hans-Tauber-Weg 1 - 90587 Obermichelbach - Telefon 09 11 / 76 29 37

Regionaler Kfz-Service

Pillenstein

Pillenstein Neustadt an der Aisch
 Herr Bernhard Biberger
 Riedfelder Ortsstraße 57
 91413 Neustadt an der Aisch
 Tel. 09161 / 888 00
 www.pillenstein.de

- Hol- und Bringservice
- VW- und Audi-Service
- Neu- und Gebrauchtwagenverkauf der Marke VW

DAMIT ES EIN ECHTER BMW BLEIBT.
 Autohaus Wormser. Ihr Partner für BMW und MINI in Erlangen, Höchstädt, Forchheim und Coburg.

Autohaus Wormser
 Mobilität genießen

Peter's Reifendienst

Ihr Partner in Herzogenaurach für:

- Reifenservice aller Art inklusive Motorräder
- KFZ-Reparaturen
- Haupt- und Abgasuntersuchungen
- Unfallinstandsetzung
- Karosserie- und Lackarbeiten

Vergölst-Partnerwerkstatt
 Einsteinstraße 23
 91074 Herzogenaurach
 Tel. 09132 / 95 22

Vergölst
 Reifen + Autoservice

Mundschutzmaske im Auto: Nein – Aber...

Landauf, landab wird in der Corona-Krise über Mund-Nasen-Schutzmasken debattiert. Aber darf man mit einer solchen Maske auch Autofahren? Eigentlich untersagt es die Straßenverkehrsordnung doch, sich am Steuer zu verhüllen. Paragraph 23 Absatz 4 der Straßenverkehrsordnung trifft dazu eine klare Aussage: „Wer ein Kraftfahrzeug führt, darf sein Gesicht nicht so verhüllen oder verdecken, dass er nicht mehr erkennbar ist“, heißt es dort. Deshalb ist auch das Tragen des Mund-Nasen-Schutzes bereits ein Verstoß gegen die Straßenverkehrsordnung. Doch dann kommt das Aber: Die Verhüllung ist gerechtfertigt, wenn sich weitere Personen im Fahrzeug befinden und der Fahrer diese schützen will. **Mit anderen Worten: Allein im Auto unterwegs? Nur ohne Maske. Mitfahrer an Bord? Maske erlaubt!**



Interessante und nennenswerte Termine aus unserer Region

Samstag, 5. September 2020, 14 bis 17 Uhr

Spielenachmittag für alle Jungen, Junggebliebenen und Familien, Weiherbachgelände Heller Keller, Herzogenaurach
Kommt aufs Weiherbach Gelände und spielt mit uns nach Herzenslust neue und bekannte Brettspiele, die man schon immer mal ausprobieren wollte! Teilnahme ist kostenlos!
www.csu-herzogenaurach.de

Sonntag, 6. September 2020, 20 bis 22 Uhr

Kultur-Picknick im Freibad, Höchststadt
Genießen Sie einen lauen Sommerabend bei Live-Musik in der wunderschönen Anlage des Höchststadter Wellenfreibades.
www.hoechststadt.de

Samstag, 12. September, 16 bis 20 Uhr

Late Summer Concert 2020, Umweltstation Jugendfarm e.V. Erlangen
Unter freiem Himmel und mit viel Platz zum Abstandhalten ist die Meilwaldwiese der perfekte Ort für die Neuauflage des Late Summer Concert Formats. Da es sich um eine Privatveranstaltung handelt, bitte bzgl. persönlicher Einladung anfragen.
https://www.facebook.com/events/1220914031580411/

Sonntag, 13. September 2020

Tiergartenrallye, Nürnberg
Mit der Rallye können Erwachsene und Kinder spielerisch den Tiergarten kennenlernen. Allen Teilnehmenden winken tolle Preise.
https://www.facebook.com/events/584559089100003/

Sonntag, 13. September 2020, 15 Uhr

Erlangen und „Erlanger“ – Die Stadt und das Bier, Erlangen
Auf einem Spaziergang durch Altstadt und Neustadt wird über die einstmals bedeutende Bierstadt Erlangen berichtet und außerdem ein Überblick über die Stadtentwicklung gegeben.
www.erlangen.info

Mittwoch, 16. bis Mittwoch 23. September 2020

Europäische Mobilitätswoche, Fürth
Eine Woche lang dreht sich alles um die ökologische und soziale Verkehrswende. Mit verschiedenen Aktionen wird gezeigt: Die Zukunft liegt bei umweltfreundlicher Mobilität.
www.tourismus-fuerth.de

CHURU verlost Schnupper- Golfkurs

10 Gutscheine im Wert von je 25 Euro

Einfach eine E-Mail an info@churu.de schreiben.
Bitte geben Sie Ihre vollständige Adresse an.

Schnupper Golfkurs Deluxe im Golfclub Herzogenaurach

Ob Spaß mit alten und neuen Freunden, erholsame Ruhe in der weiten Natur oder neuer Schwung für Körper und Geist – dies alles und noch viel mehr vereint der Golfsport auf einzigartige Weise.
Das hört sich gut an? Dann finde Dein Golfglück bei unserem 90-minütigen Schnupperkurs Deluxe.
Egal, wie alt Du bist! Einfach Sportschuhe an und Stress aus. Wir freuen uns auf Dich!
Der Gutschein ist gültig für einen 90-minütigen Schnupperkurs Deluxe für eine Person.
Mehr Infos und Anmeldung unter www.golfclub-herzogenaurach.de



Einsendeschluss
10. September 2020

4 FOXTRAIL-Gutscheine im Wert von je 50 Euro haben gewonnen:
Nina Wyrich aus Hallstadt, Ronja Südema aus Höchststadt,
Jan Lerch aus Bubenreuth und Ute Kraus aus Büchenbach

Entdecken Sie bei Pillenstein den Gebrauchtwagen des Monats

e-UP 60 kW (82 PS) RADIO, TEMPOMAT, SITZHEIZUNG, Park-Distance-Control, 15" Leichtmetallfelgen
EZ 05/2015, 30.850 km, Pure White

Zwischenverkauf vorbehalten.

www.pillenstein.de und 0911 / 97 02 - 999



**Sonderpreis
12.407,- Euro**



Verkauf: Maisonette in Traumlage von Hemhofen

Sie lieben Ruhe und Grün?

Maisonette mit 73,9 m² Wohnfläche, 3,5 Zimmer
Sehr gepflegt.
Energieverbrauch: 78,4 kWh/m²a, Klasse C

Preis: 259.000 €

Bitte nur schriftliche Anfragen:
gb@bluemm-immobilien.de
www.bluemm-immobilien.de

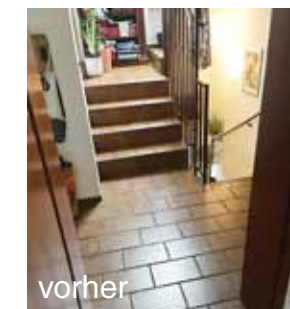
Bei Raumausstattung Drebinge:

Malerservice – Bodenservice – Nähservice – Dekorationen –
Sonnenschutz innen/außen – Jalousien innen/außen – Flächenvorhänge –
Fall-/Raffstore – Rollos – Rolläden – Fenstermarkisen –
Wintergartenmarkisen – Pergola – Lamellendächer Lamaxa

PURE SIMPLE LIFE STYLE

125 Jahre schon für Sie da!

Raumausstattung Drebinge GmbH & Co. KG
Hauptstraße 44
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 46 44
www.drebinge.de



Das perfekte Steak – direkt aus dem Ofen!

Mit dem neuen SteakMaster Backofen von Teka gelingt Ihnen das perfekte Steak.

Jetzt exklusiv bei uns im Studio entdecken, wir beraten Sie gerne dazu:

Küchenstudio Prühäuser
Gewerbering 30
91341 Röttenbach
Tel. 09195 / 82 80
www.varia-kueche.de



Für die Infos auf dieser Seite können wir leider keine Gewähr übernehmen.
Kein Ersatz bei Ausfall der Veranstaltung.

So wird's g'macht

Farfalle mit Spitzkohl, Pfifferlingen und Meerrettichsauce

Zutaten für 4 Personen:

1 kleiner Spitzkohl
200 g Pfifferlinge
300 g Farfalle
Salz
Pfeffer

Sauce:

1 Zwiebel
20 g Butter
20 g Dinkelmehl
300 ml Milch
1 Lorbeerblatt
100 ml Sahne
Salz
Pfeffer
Schale von 1 Biozitrone
50 g frischer Meerrettich
(Sollten Sie keinen frischen Meerrettich bekommen, empfehlen wir den der Fa. Schamel aus Baiersdorf.)

Sauce: Die Zwiebel schälen und in feine Würfel schneiden, Butter im Topf schmelzen, Zwiebel und Mehl hineingeben, kurz anschwitzen und mit Milch ablöschen, das Lorbeerblatt zugeben und bei offener Hitze 15 Minuten köcheln lassen. Sahne zugießen, kurz aufkochen, pürieren und kräftig abschmecken. Meerrettich schälen, fein reiben und zur Sauce geben, eventuell nochmals pürieren.

Bei dem Spitzkohl die äußeren Blätter entfernen, vierteln, den Strunk entfernen und in ½ cm dicke Streifen schneiden. Öl im Topf erhitzen, 1 Zwiebel schälen und würfeln, in den Topf geben und bei mittlerer Hitze den Kohl 3-4 Minuten andünsten. Mit Salz und Pfeffer abschmecken.

Pfifferlinge putzen, Pfanne erhitzen, Pfifferlinge hinzugeben und braten bis sie anfangen zu duften, salzen, 10 g Butter zugeben und gar braten.

Tagliatelle im kochenden Salzwasser nach Anleitung bissfest garen und danach abgießen. Das Gemüse unter die Tagliatelle geben und mit etwas Sauce vermischen. Vielleicht haben Sie einen Pürrierstab, dann können Sie die Meerrettichsauce etwas aufschäumen und über das Gericht geben. Vielleicht haben Sie im Garten noch ein paar Blüten, dann können Sie den Teller damit dekorieren.



Petra Braun-Lichter



Meerrettich – toller Geschmack aus heimischen Gärten

Er ist intensiv im Geschmack, reich an Vitamin C und kalorienarm. Antioxidantien stärken das Immunsystem. Er kurbelt den Stoffwechsel und die Fettverbrennung an. Die Wurzel wirkt antiviral und antibakteriell.



Matthias Schamel

Finden Sie die 7 Fehler in unserem Fehlerbild...

Beantworten Sie folgende Frage:

Wie viele Damen sind im Team
von Mode für mich?

und nehmen Sie an unserem
Gewinnspiel teil.

Schicken Sie die richtige
Antwort bis zum 24.09.2020
mit einer Postkarte an die
CHURU-Redaktion
Rathgeberstraße 43 c
91074 Herzogenaurach
oder per E-Mail an info@churu.de

Bitte Absender nicht vergessen!

**Zu gewinnen gibt es:
4 x 25 Euro Gutschein**



*keine Barauszahlung möglich

Teilnahmebedingungen:
Mindestalter 18 Jahre.
Rechtsweg ausgeschlossen.
Vorsicht: Gewinnspiele
können süchtig machen!!!



Andrea Kudsi

Mode für mich
Andrea Kudsi
Hauptstraße 35
91074 Herzogenaurach
www.modefuermich.com
www.facebook.com/Modefuermich



präsentiert Ihnen
diesen Monat das

Wussten Sie schon, dass Mode für mich ...

... auch Schuhe von den
Marken Bernie Mev., CAFÉNOIR
und Papucei im Sortiment hat?

... ein Profiteam von 6 Mädels
hat, das die Outfits für Kunden
perfekt miteinander kombiniert?

... zu Ihrem neuen Outfit auch
die passenden Accessoires hat?

... bereits seit 26 Jahren in der
Hauptstraße von Herzogenau-
rach ist?

... seit 10 Jahren eine Kunden-
karte mit besonderen Vorteilen
und Informationen für Kunden
hat?

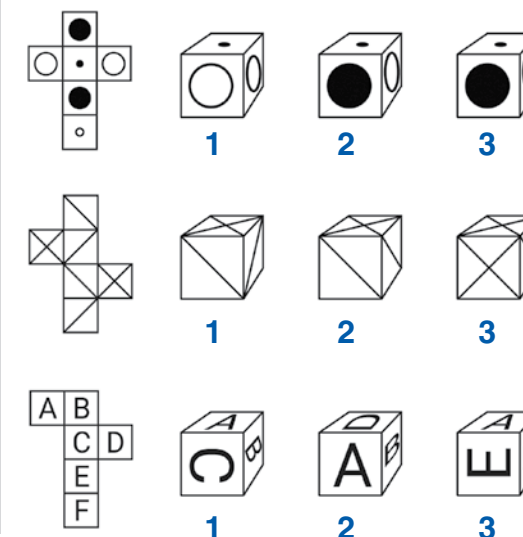
SUDOKU

	6	9					3	
3			2			1		4
			6		8	7		
5			9	7				
						4	7	1
		3						
6	7		5		8			
		1	8					
						2		9

Die Auflösung finden Sie auf Seite 30

Gehirntraining

Welcher Würfel ist der Richtige?



Original



Fehlerbild



Ausmalbild



Auf geht's nach Erlangen! Es gibt etwas Neues in der Stadt Erlangen:

Unser neues Magazin, das ab Oktober allmonatlich kostenfrei in einer Auflage von 30.000 Exemplaren in Erlanger Briefkästen liegen wird. Genannt haben wir dieses Magazin „Erlangen UP!“ Denn mit „UP!“ verbinden wir, sich aufzumachen zu etwas Neuem, aber auch aufzuhorchen, was Erlangen alles zu bieten hat.

Erlangen UP! Ausgabe 1 Oktober 2020

In der Tat ist unser Magazin für Erlangen etwas völlig Neues. Denn wir möchten nicht nur Beiträge zu irgendwelchen Themenbereichen schreiben, sondern wir suchen „Partner“ für unser Magazin und wollen im Rahmen von „Geschichten“ vom Wachsen und Werden einer Firma, eines Handwerksbetriebes oder eines Engagements berichten.

ERLANGEN up!

Aber wir bieten noch viel mehr: Zum Beispiel stellen wir eine Ankündigung der Geschichten auf Facebook und Instagram ein und wir nehmen Sie in ein Firmenverzeichnis auf unserer Homepage auf. Natürlich bieten wir auch die Möglichkeit, individuelle Werbung zu schalten. Die Vorstellung eines gastronomischen Betriebes und eine Rätselrunde das Magazin ab. Schauen Sie doch mal auf unserer Homepage www.erlangen-up.de vorbei, hier finden Sie auch unsere Mediadaten.



Ausgabe 1 Erlangen UP!
Anzeigenschluss: **Freitag, 18.09.2020**
Erscheinungstermin: **Freitag, 09.10.2020**

Wir freuen uns auf Ihr Feedback.
Ihr CHURU- und neu auch Ihr Erlangen UP!-Team

**HERZO BASE III
VERKAUFSSTART!**

**SCHULTHEISS
WOHNBAU AG**

Abbildungsbeispiel, kann von endgültiger Bauweise abweichen.

ANNA-SEGHERS-STRASSE
FAMILIENHÄUSER HERZO BASE III

14 Familienhäuser | max. 6 Zimmer | ca. 166 m² | KfW 40 plus höchste Förderung für energieeffizienten Neubau Photovoltaikanlage inkl. Speichersystem | Verkauf nach Einheimischenmodell

Nürnbergiger Straße, Herzogenaurach
Sofortinfo: 0911/34 70 9 - 340 | www.schultheiss-wohnbau.de

Weller

Ideen zur Perfektion

Kommen Sie vorbei und lassen sich beraten!

Qualität bedeutet für uns:

- Individuelle, persönliche Beratung und Information
- Transparente Angebote, die keine Fragen offen lassen
- Computerplanung Ihrer Küche nach neuestem Standard
- Verwendung bester Materialien · Ausmessen vor Ort
- Hauseigene Schreinerei & Monteure
- Zuverlässige, hochwertige Ausführung
- Auf Wunsch bieten wir auch Finanzierung an

Margaretenstr. 15 · 91074 Herzogenaurach · Tel. 09132/9269 · www.kuechenexperte.de

Kostenloses Fotoshooting zum Schulanfang, inkl. einem Passbild-Set.
Jetzt Termin vereinbaren!

Schulstarter Aktion

Foto Studio am Schloss
CHRISTINA STÖCKER

Marktplatz 8 · 91074 Herzogenaurach · Tel. 09132 796447 | studio@fotostudio-am-schloss.de
www.fotostudio-am-schloss.de · Besucht uns auch auf Facebook und Instagram

Tiefel.

...Wohnambiente bis ins Detail!

RENOVIEREN LEICHT GEMACHT

■ **Kompetente Beratung**
Von Boden, Farben, Tapeten, Teppichen bis hin zu Vorhängen

■ **Ihr Vorteil**
Wir kümmern uns um Ihre Renovierung. Als zentraler Ansprechpartner koordinieren wir alle Arbeiten.

**Planbar,
transparent,
zuverlässig
und pünktlich**

Tiefel Raumgestaltung
Nürnbergiger Straße 46
90579 Langenzenn
Tel: 09101 / 24 45
www.tiefel-raumgestaltung.de

20 Jahre

Reformhaus

Freetox[®]
your Life!

Einfach mal neustarten
17,99 €

Reformhaus und Naturkosmetikstudio Dorweiler
Hauptstraße 20
91074 Herzogenaurach | info@reformhausdorweiler.de
Tel. 0 91 32 / 73 55 45 | www.reformhausdorweiler.de



Alles für eine sichere Fahrt

DEKRA Hauptuntersuchung

Am besten gleich zu DEKRA – Ihrem zuverlässigen Partner für Sicherheit und Service. Ohne Voranmeldung.

DEKRA Automobil GmbH
Werner-Heisenberg-Str. 6
91074 Herzogenaurach
Telefon 09132.8362470

www.dekra.de/herzogenaurach

SCHICKERT
TIEFBAU | ABBRUCH | RECYCLING

Lust auf was Neues?

Zur Unterstützung unseres Teams, suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Kaufmännischen Angestellten (m/w/d)

Diese Aufgaben übernimmst du bei uns

- Kommunikation mit Kunden und Lieferanten
- Abrechnung der Bauleistungen inkl. Rechnungserstellung
- Unterstützung der Bauleiter im Tagesgeschäft

Wir freuen uns auf

- eine abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- eine sorgfältige und verantwortungsbewusste Arbeitsweise
- Erfahrungen im Bereich Tiefbau, Abbruch & Recycling von Vorteil

Wir bieten

- Abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Aufgaben
- ein langfristiges Arbeitsverhältnis in einer zukunftssicheren Branche
- leistungsgerechte Bezahlung bei geregelten Arbeitszeiten

Wir freuen uns über eine aussagekräftige Bewerbung!

schickert-bau.de bewerbung@schickert-bau.de 09135 7106 0

SENSUS
Möbel

Lassen Sie sich inspirieren!

Schleifweg 1, 91080 Uttenreuth | 09131-503505 | www.sensus-moebel.de

Ihr Fenster klemmt oder ist undicht? Höchste Zeit für unseren Fenster-Check! Reparatur statt Austausch!

- Wartung & Instandsetzung
- Umlaufende Dichtigkeit
- Reparaturverglasung, Erneuerung & Silikonfuge
- Einbruch-/ Insektenschutz
- Rollo-Reparatur
- Erneuerung verwitterter Teilbereiche
- Dachflächenfenster

holzhandwerk
SCHREINEREI Augustin

91086 Münchaurach
Tel. 09132 / 74 64 80
augustin-holzhandwerk.de

... Lösungen mit Augenmaß und Sachverstand

TRAUM-KÜCHEN MIT UNSEREM TOP-SERVICE!

KÜCHEN VON KLEIN BIS OHO!
INKLUSIVE INDIVIDUELLER BERATUNG, PLANUNG UND PROFESSIONELLER MONTAGE!

KÜCHE & CO

KÜCHE&CO HESSDORF
Im Gewerbepark 6
91093 Heßdorf
Telefon 09135/7356030
www.kueche-co.de/hessdorf

Impressum: Inh. Thomas Kruse, Im Gewerbepark 6, 91093 Heßdorf

Lass' die Sonne in dein Herz!

12.200,00 €

Abbildungen zeigen Sonderausstattung.

Der Fiat 500 1,2 8V Lounge
EZ:05/19, 51 kW, 100 km, Passione Rot

Ausstattungs Highlights:

- Klimaanlage
- Uconnect 5"-Touchscreen Radio mit USB,AUX, Bluetooth
- Parkensensoren hinten
- höhenverstellbarer Fahrersitz
- Notrad
- Uvm.

Kraftstoffverbrauch: kombiniert 5,4 l innerorts 5,9 l außerorts 5,0 l
CO 2 Emission 125 g/km, CO 2 Effizienz D

Autohaus Stadie
Ihr autorisierter Fiat- Servicepartner aus dem Aurachtal

Königstr. 4 • 91086 Münchaurach
Tel.: 09132 / 4655 • Fax 09132 / 63474
mail@autohaus-stadie.de • www.autohaus-stadie.de

Miele
VEGETARISCH GENIESSEN
ANMELDUNG: 09132/78860
WANN? 08.10.2020 UM 18 UHR
WOF? EINSTEINSTRASSE 28 IN HERZOGENAUACH
FÜR NUR 59,-€ PRO PERSON

HAARSTUBE
09132 / 4700
Herzogenaurach
Hauptstrasse 14
BY MARCUS SCHACHER
haarstube.com

Lufthansa City Center
Reisebüro K+N
Wir sind persönlich für Sie da:
Montag - Freitag 10.00 - 15.00 Uhr

Rathausplatz 5
EKZ neuer markt
91052 Erlangen

09131 81260-0
urlaub@LCC-erlangen.de
LCC-KN.de

PUMA
PUMA Store und PUMA Outlet

PUMA Way 1
91074 Herzogenaurach
www.puma.com

Mo-Mi 9-19 Uhr
Do-Fr 9-20 Uhr
Sa 9-18 Uhr

Liebfrauenhaus
Charleston Wohn- und Pflegezentrum
Herzogenaurach
www.pflege-liebfrauenhaus.de

Kluge Empfehlungen für Ihre Finanzen
Starten statt warten!
+49 (0) 9135 / 210 45 48
www.vp-hofmann.de

Vermögensplanung
Frank Hofmann

UHRENSERVICE
-Batteriewechsel im Sofort-Service
-Armbänder tauschen und kürzen

RINGFOTO MÜLLER
Hauptstr. 15 Herzogenaurach 09132 4400

Ihr Fachpflegedienst in Franken

CC Care-Casa GmbH
Löhmlühweg 4a
91341 Röttenbach
Telefon 0 91 95-9 29 66-22
Fax 0 91 95-9 29 66-33
E-Mail info@care-casa.com

Care Casa
Pflegedienst

www.care-casa.com

HERZOGutschein
Jetzt DIREKTgutschein unter www.herzogutschein.de kaufen und Herzogenaurach unterstützen!
#WirFürHerzo

center
SÄCHMANN

Erlanger Straße 60
91074 Herzogenaurach

Neumühle 4
91056 Erlangen

gefunden! Designerstoffe zu unglaublichen Preisen.
GARDINEN FABRICS

Außere-Brücker-Str. 51 Erlangen
(Erb-Gebäude) Tel. 09151 202003
info@gardenen-fabrics.de

HÖRSPECTRUM FIEDLER
...hörbar besser!

Kapellenstr. 1
90762 Fürth
Tel. 0911/810337 - 0

Stadelner Hauptstr. 49
90765 Fürth
Tel. 0911/810145 - 55

www.hoerspectrum-fiedler.de

ERLANGEN up! ...ab Oktober in Erlangen
www.erlangen-up.de

mstore
sauber gelöst

Heusteg 3
91056 Erlangen - Heusteg
Tel. 09131 / 6 12 04 08

Montag bis Freitag
7.30 - 12.00 Uhr
und 13.00 - 16.30 Uhr

Ihr regionaler Anbieter für den gewerblichen Reinigungsbedarf

Gerüsthandel Zeilinger
UG & Co. KG (haftungsbeschränkt)

91448 Emskirchen, Rennhofen 1b
Telefon: 0 91 04/82 61 57, Mobil: 01 70/3 52 42 81
info@geruesthandel-zeilinger.de
www.geruesthandel-zeilinger.de

Mo.-Fr. 7-18 Uhr
Sa. 7-16 Uhr

WIR BIETEN NACHHALTIGE RECYCLING-MATERIALIEN

Natürliche Rohstoffe werden bei uns umweltschonend wiederaufbereitet. Zertifiziertes Recycling-Material, Humus gesiebt, Sand, Kies, Schotter

SPITZER
HEBEN • BEWEGEN • ERLEBEN •

Weitere Infos: www.spitzer-gmbh.com
Tel.: 09101 / 80 50

FSZ HERZOGENAUACH
FAHRZEUG || SERVICE || ZENTRUM

DIE PARTNER WERKSTATT

Gustav-Hertz-Straße 14 91074 Herzogenaurach Tel. 09132 / 7 91 89 20 www.fsz-herzogenaurach.de

REGIONALE Partnergeschichten dieser Ausgabe



Erlanger Tourismus
und Marketing Verein e.V.
Abteilung City-Management
Werner-von-Siemens Straße 32b
91052 Erlangen
Tel. 09131 / 89 51 - 0
www.erlangen.info

S. 17



die goldschmiede
Sabine Stamm & Helga Speth
Hauptstraße 28
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 73 68 93
www.die-goldschmiede.de

S. 9



Herz-Apotheke
Ohmstraße 6
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 7 41 59 59
www.herz-apo-herzo.de



Stadt-Apotheke
Hauptstraße 36
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 80 00
www.stadt-apo-herzo.de

S. 10



S. 14

Stadt Herzogenaurach
Amt für Stadtmarketing und Kultur
Wiesengrund 1
91074 Herzogenaurach
Tel. 09132 / 901 - 125
www.herzogenaurach.de



S. 8

Die Schreiner Werkstatt
Kaufmann & Hofmann oHG
Ipsheimer Str. 17
91438 Bad Windsheim
Tel. 09841 / 20 54
www.dieschreinerwerkstatt.de



S. 16

Entspannungs- und Lernpraxis
Key Skills for Life
Eva-Maria Metzke
Kanalstraße 26
91058 Erlangen
Tel. 09131 / 9 16 68 74
www.entspannungs-und-lernpraxis.de



S. 10

Faltenbehandlung Erlangen
Dr. med. Sabine Lowies-Skapczyk
Michael-Vogel-Straße 1c/EG
91052 Erlangen
Tel. 09131 / 6 16 68 82
www.faltenbehandlung-erlangen.de



S. 6

Schüßler
Fenster- und Türsysteme
Inh. Günther Schüßler
Hannberger Weg 25
91091 Grobenseebach
Tel. 09135 / 7 27 33 - 0
www.schuessler-fenster.de

Die nächste Ausgabe von CHURU:
Ausbildung und Zukunft



Redaktions- und Anzeigenschluss: Freitag, 4. September 2020

Die Oktober-Ausgabe erscheint am: Donnerstag, 24. September 2020

IMPRESSUM

Herausgeber Idee und los GmbH

Auflage 50.500 Stück

Anzeigenannahme und Vertrieb

Ruthild Schrepfer

Tel. 09132 / 791 88 10

Tel. 0171 / 5 42 62 78

info@churu.de

Redaktion

Ursula Dorweiler

Tel. 09132 / 791 88 10

info@churu.de

Vi.S.d.P.

Text
Joachim Dorweiler, Cornelia Eybelein,
Jutta Falk, Ingrid Hornof, Sylvia Herenz-
Pflugbeil, Leo Hildel, Tina Meier, Ruthild
Schrepfer, Wolfgang Schrepfer

Bildnachweis
Bilderstolz, Cornelia Eybelein,
Sina Geerling, Yvonne Guillery,
Rainer Krugmann, Blanca Melendez,
Fotostudio am Schloss, Stefan Müller,
Vanessa Mund, Fotolia, Shutterstock,
Florian Trykowski, Fotos: Stadt Herzogen-
aurach, Urheber: Oliver Reinhardt

Titelbild
Rainer Krugmann
Satz- und Druckvorbereitung
Krugmann Werbeagentur
Druck
Louis Hofmann
Druck- & Verlagshaus
GmbH & Co. KG

Verteilung

Armin Diehl GmbH

Facebook/Internet

Ines Geyer

Redaktionsanschrift

Rathgeberstraße 43 c

91074 Herzogenaurach

Tel. 09132 / 791 88 10

Fax 09132 / 791 88 11

info@churu.de

www.churu.de

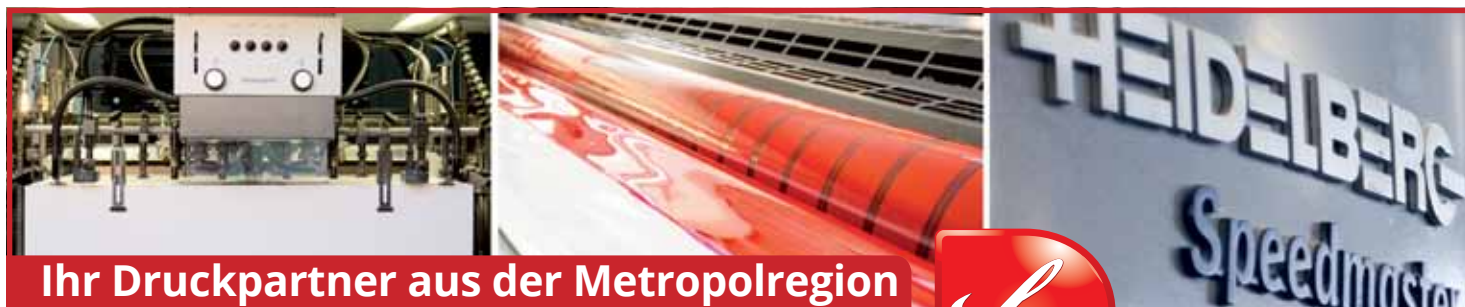
www.facebook.com/churu.de

Jahres-Abo (12 Ausgaben) 30,- €

Auflösung von Seite 25



2	6	9	7	1	4	5	3	8
3	7	8	2	9	5	1	6	4
1	5	4	6	3	8	7	9	2
5	4	2	9	7	1	3	8	6
8	9	6	5	2	3	4	7	1
7	1	3	4	8	6	9	2	5
6	2	7	1	5	9	8	4	3
9	3	1	8	4	2	6	5	7
4	8	5	3	6	7	2	1	9



Ihr Druckpartner aus der Metropolregion

LOUIS HOFMANN Ihre Druckerei

LOUIS HOFMANN Druck- und Verlagshaus GmbH & Co.KG
Domänenweg 9 · 96242 Sonnefeld · Telefon: 0 95 62 / 98 30-0
eMail: info@LH-Druckerei.de · Internet: www.LH-Druckerei.de

- kompetente Beratung
- exzellente Druckqualität
- perfekter Service
- ausgezeichnetes Preis-Leistungs-Verhältnis



Wachse. Aber werde nicht erwachsen.

Der neue Audi A3 Sportback¹ edition one².

Nichts ist so, wie es war, alles ist anders, alles ist neu. Sportlich ist athletisch, Dynamik ist High Tech, Digitalisierung ist live. Mit Audi virtual cockpit² und audi connect^{2,3} erleben Sie Fahren in der nächsten, neuen Dimension optional mit Head-up-Display. Vom Start weg ganz vorne mit dabei: Die edition one², das erste Sondermodell des Audi A3 Sportback¹. Das exklusive Ausstattungspaket umfasst z. B. abgedunkelte Matrix-Scheinwerfer sowie Audi LED-Einstiegsleuchten mit Logoprojektion. Dieses Paket belohnen wir mit einem Preisvorteil von 30 %⁴.

¹ Kraftstoffverbrauch l/100 km: kombiniert 5,1 - 3,5; CO2-Emissionen g/km: kombiniert 116 - 92.

² Optionale Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

³ Nähere Informationen zu Audi connect erhalten Sie unter www.audi.de/connect oder bei uns, Ihrem Audi Partner.

⁴ Paketpreisvorteil gegenüber Einzelbestellung der Sonderausstattungen.

Audi Zentrum Fürth

Autozentrum Fürth Graf GmbH
Schwabacher Straße 333 · 90763 Fürth
Tel.: 0911 997160-0 · audi.fuerth@feser-graf.de
www.audi-fuerth.de

wir schließen ... wir schließen ... wir schließen ... wir schließen

TOTALAUSVERKAUF WEGEN GESCHÄFTSAUFGABE

ab 2.
Sept.

Geschenke • Glas • Porzellan • Haushaltswaren
• elektr. Kleingeräte • Grill & Zubehör • Werkzeuge

Viele Marken stark reduziert!

Alfi • Cilio • Gefu • Küchenprofi • Schulte-Ufer • Kai • ECM
Zassenhaus • Mepal Rosti • Rösle • Woll • Villeroy&Boch
Thomas • Spring • Microplane • Le Creuset • Wüsthof
Lock&Lock • Städter • RBV Birkmann • Rosenthal
Dibbern • Thermos • Riedel • Nachtmann • Zwiesel
Weber • Stelton • Proxxon • Gedore • Knipex
Festool • Bosch • Kränzle • Wiha • Wera • Fein
Burg Wächter • Abus

mehr INFO hier

www.greiner-erlangen.de



91054 Erlangen
Hauptstraße 65, 67





**Fachklinik
Herzogenaurach**

Spezialisierte Akutmedizin und
Medizinische Rehabilitation

*Auch in der Krise
ein starker Arbeitgeber!*

Wir suchen

Pflegekräfte
(m/w/d)

Verstärken Sie
unser Team!

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:

m&i-Fachklinik Herzogenaurach
Marco Natter, Mitglied der Klinikleitung
In der Reuth 1

91074 Herzogenaurach

bewerbung@fachklinik-herzogenaurach.de

Weitere Infos unter: www.fachklinik-herzogenaurach.de/pflegekraft